

ULINE H-5066 FOAM SOAP DISPENSER

1-800-295-5510
uline.com

FOR OPTIONAL FASTENER INSTALLATION (NOT INCLUDED):

TOOL NEEDED



Drill with 1/4" Bit

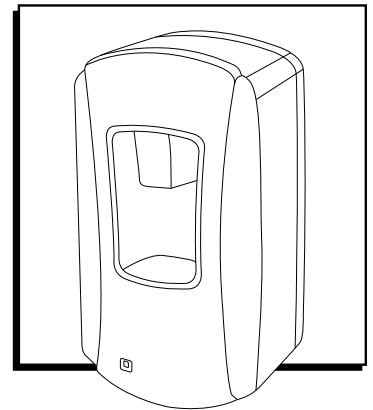
PARTS NEEDED



Type A #10 x 1" Screw x 4
(not included)



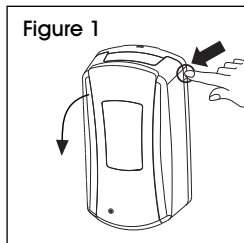
#10 x 1" Anchor x 4
(not included)



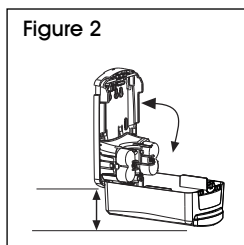
INSTALLATION

Do not install in locations where dispenser may be exposed to wet environments, such as showers or areas where walls are washed down.

PREPARING FOR INSTALLATION

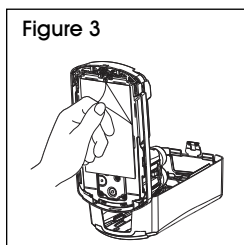


1. Open dispenser by pushing on one of the dual side latches until it releases. (See Figure 1)

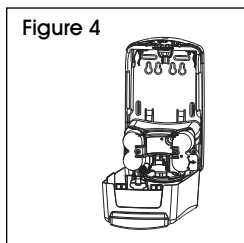


2. Install dispenser at least 6" above counter top. (See Figure 2)

TAPE INSTALLATION

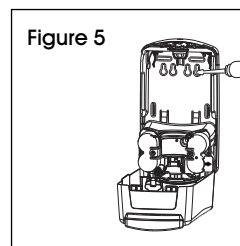


1. Peel paper off installation tape. Clean installation surface with an alcohol prep pad. Allow surface to dry for 60 seconds. (See Figure 3)



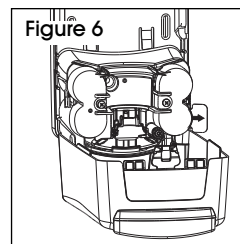
2. Press firmly on back plate for 30 seconds. For maximum adhesion, do not load refill for 24 hours. (See Figure 4)

FASTENER INSTALLATION

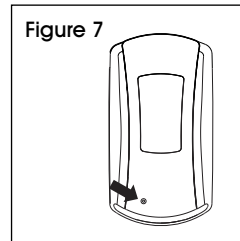


1. Using back plate as a template, press a pencil through the installation tape to mark holes. (See Figure 5)
2. Mark and drill holes using #10 x 1" anchors and type A #10 x 1" screws.

BATTERY INSTALLATION

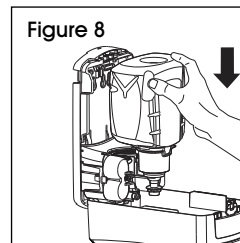


3. Open dispenser by pushing one of dual side latches until it releases. Use four high quality D-Cell batteries (not included). (See Figure 6)



4. Close dispenser. Battery indicator light will initially alternate blinking red and green, and after a few moments will consistently blink green. (See Figure 7)

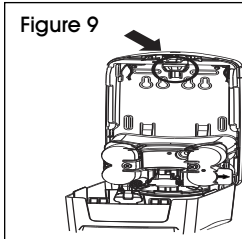
REFILL INSTALLATION



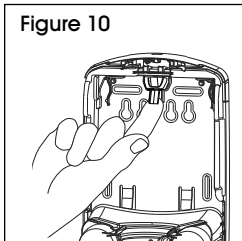
1. Remove cap from refill pump. You will notice a colored knob (E-key) protruding from the black pump collar. DO NOT REMOVE THE E-KEY. Removing the E-key will prevent the refill from dispensing. (See Figure 8)
2. With E-key facing the back plate, push refill pump into pump house. When refill is installed correctly, indicator light will blink green. (See Figure 8)

INSTALLATION CONTINUED

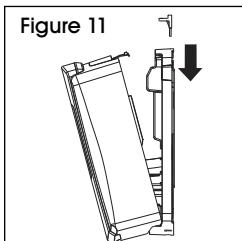
LOCK INSTALLATION



1. The key to lock the dispenser is located in the key mount on the inside of the dispenser. (See Figure 9)

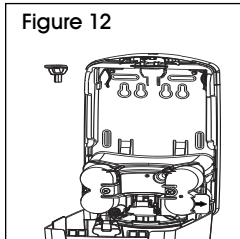


2. To lock the dispenser, remove key from the key mount on the inside of the dispenser. (See Figure 10)
3. The dispenser is now locked.

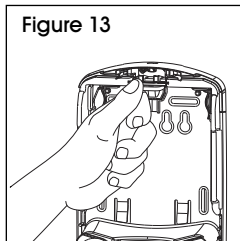


4. To open locked dispenser, insert key into the keyhole on the top of the dispenser. (See Figure 11)

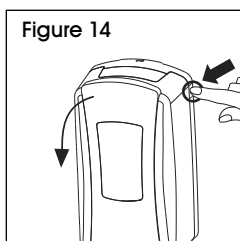
LOCK UNINSTALLATION



1. Open the locked dispenser by inserting the key into the keyhole on the top of dispenser. (See Figure 12)



2. To return to unlocked, return the key to the mount on the inside of the dispenser. (See Figure 13)
3. The dispenser is now unlocked.



4. Open the dispenser by pushing in one of the dual side latches until it releases. (See Figure 14)

DISPOSAL

1. Remove collar and cap on the refill bottle and discard.



NOTE: The refill bottle is recyclable.

ULINE

1-800-295-5510
uline.com

ULINE H-5066

DESPACHADOR DE JABÓN EN ESPUMA

800-295-5510
uline.mx

PARA INSTALACIÓN OPCIONAL CON FIJADORES. (NO INCLUIDOS):

HERRAMIENTA NECESARIA PARTES NECESARIAS



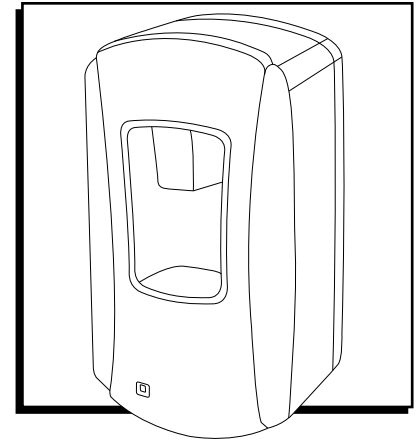
Taladro con Broca de 1/4"



4 Tornillos de #10 x 1" Tipo A (no se incluyen)



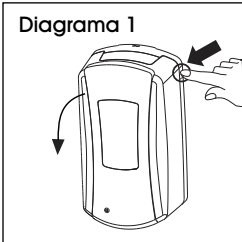
4 Anclaje #10 x 1" (no se incluyen)



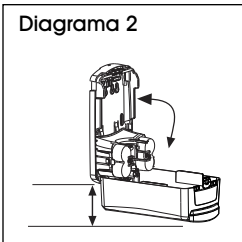
INSTALACIÓN

No lo instale en lugares donde el despachador pueda estar expuesto a entornos húmedos, como duchas o zonas donde las paredes deban lavarse.

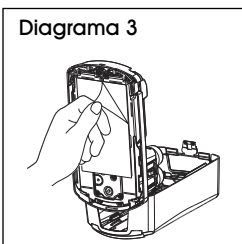
PREPARAR LA INSTALACIÓN



1. Abra el despachador oprimiendo uno de los seguros de ambos lados hasta que se liberen. (Vea Diagrama 1)

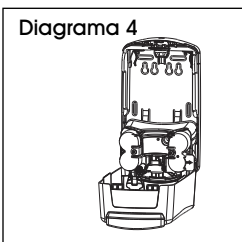


2. Coloque el despachador al menos 15.2 cm (6") por encima del mostrador. (Vea Diagrama 2)



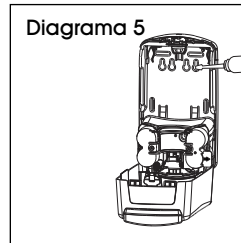
COLOCACIÓN CON CINTA ADHESIVA

1. Despegue el papel de la cinta adhesiva de instalación. Limpie la superficie de instalación con una toallita con alcohol. Deje que la superficie se seque durante 60 segundos. (Vea Diagrama 3)



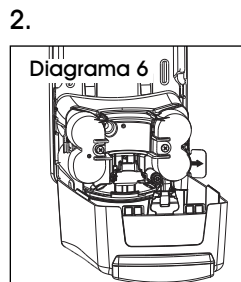
2. Presione firmemente sobre la placa posterior durante 30 segundos. Para una adhesión máxima, no cargue el repuesto hasta que hayan transcurrido

24 horas. (Vea Diagrama 4)

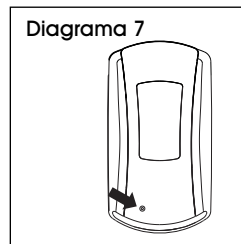


INSTALACIÓN DE LOS FIJADORES

1. Usando la placa posterior como plantilla, apriete con un lápiz sobre la cinta adhesiva de instalación para marcar los orificios. (Vea Diagrama 5)



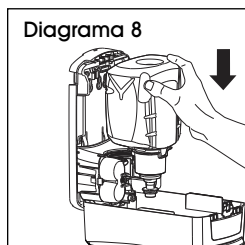
Marque y taladre los orificios usando anclajes del #10 x 1" y tornillos A #10 x 1" del tipo A.



ACTIVACIÓN DEL PAQUETE DE BATERÍA

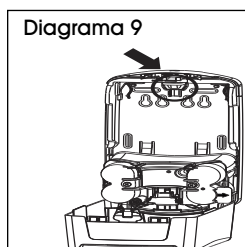
1. Abra el despachador presionando uno de los seguros dobles hasta que se sulte. Use cuatro baterías D-Cell de alta calidad (no se incluyen). (Vea Diagrama 6)
2. Cierre el despachador. La luz indicadora de la batería inicialmente parpadeará alternando entre una luz roja y verde y, tras unos instantes, parpadeará en verde todo el tiempo. (Vea Diagrama 7)

COLOCACIÓN DEL REPUESTO

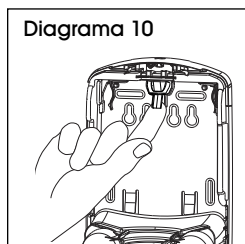


1. Quite la tapa de la bomba de repuesto. Verá una perilla de colores (Tecla E) que sobresale del cuello de la bomba negra. **NO quite la Tecla E.** Si la quita, el repuesto no despachará. (Vea Diagrama 8)
2. Con la Tecla E apuntando hacia la placa posterior, coloque la bomba de repuesto en la carcasa para la bomba. Cuando el repuesto esté correctamente colocado, la luz indicadora parpadeará en verde. (Vea Diagrama 8)

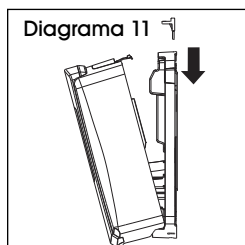
INSTALACIÓN DEL SEGURO



1. La llave para cerrar el despachador está ubicada en el montaje para llave del interior del despachador. (Vea Diagrama 9)

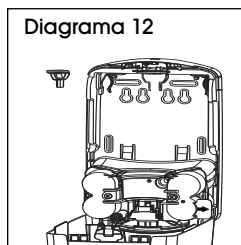


2. Para cerrar el despachador, quite la llave del montaje para llave del interior del despachador. (Vea Diagrama 10)
3. El despachador está ahora cerrado.

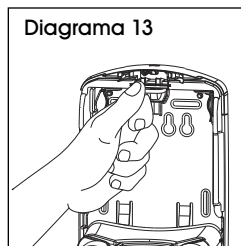


4. Para abrir el despachador cerrado, inserte la llave en la cerradura ubicada en la parte superior del mismo. (Ver Diagrama 11)

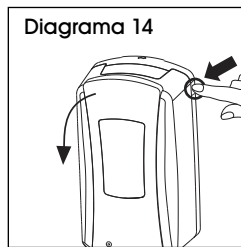
DESINSTALACIÓN DEL SEGURO



1. Abra el despachador cerrado insertando la llave en la cerradura ubicada en la parte superior del mismo. (Vea Diagrama 12)



2. Para volver a la posición sin cierre, devuelva la llave a su montaje ubicado en el interior del despachador. (Vea Diagrama 13)
3. El despachador ahora está destrabado.



4. Abra el despachador oprimiendo uno de los seguros de ambos lados hasta que se liberen. (Vea Diagrama 14)

DESECHO

1. Quite el cuello y la tapa de la botella de repuesto y deséchela.

 **NOTA:** La botella de repuesto es reciclable.

ULINE H-5066

DISTRIBUTEUR DE SAVON MOUSSE

1-800-295-5510
uline.ca

PARA INSTALACIÓN OPCIONAL CON ANCLAJES. (NO INCLUIDOS) :

OUTIL REQUIS



Perceuse avec
mèche de 1/4 po

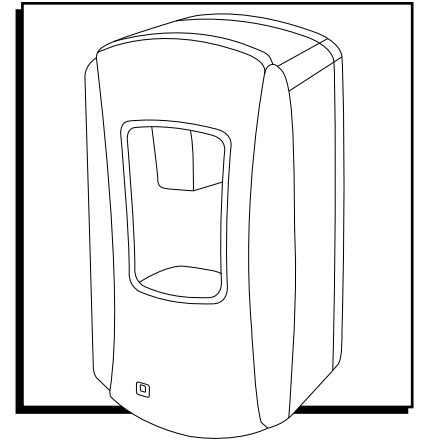
PIÈCES REQUISES



Vis de type A
n° 10 x 1 po x 4



Cheville d'ancrage
n° 10 x 1 po x 4



INSTALLATION

N'installez pas le distributeur où il pourrait être exposé à un environnement humide, tel que des douches ou des endroits où les murs sont lavés à grande eau.

AVANT L'INSTALLATION

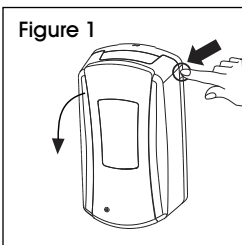


Figure 1

1. Ouvrez le distributeur en appuyant sur l'un des deux loquets à double face jusqu'à ce qu'il se détache. (Voir Figure 1)

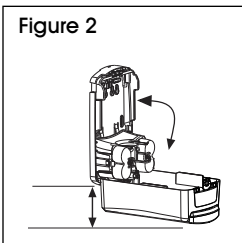


Figure 2

2. Installez le distributeur à au moins 15,2 cm (6 po) au-dessus du comptoir. (Voir Figure 2)

INSTALLATION DU RUBAN ADHÉSIF

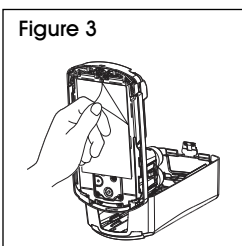


Figure 3

1. Décollez le papier du ruban adhésif. Nettoyez la surface d'installation à l'aide d'un tampon imbibé d'alcool. Laissez sécher la surface pendant 60 secondes. (Voir Figure 3)

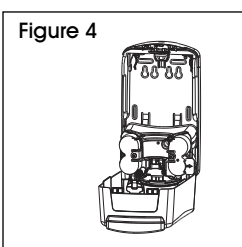


Figure 4

2. Appuyez fermement sur la plaque arrière pendant 30 secondes. Pour une adhérence maximale, ne rechargez pas la recharge avant 24 heures. (Voir Figure 4)

INSTALLATION DES PIÈCES DE FIXATION

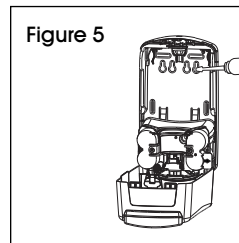


Figure 5

1. En utilisant la plaque arrière comme gabarit, tracez des repères en appuyant avec un crayon à travers le ruban adhésif. (Voir Figure 5)
2. Marquez et percez les trous à l'aide des boulons d'ancrage n° 10 x 1 po et des vis n° 10 x 1 po de type A.

INSTALLATION DES PILES

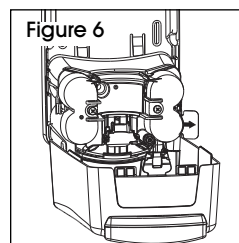


Figure 6

1. Ouvrez le distributeur en appuyant sur l'un des deux loquets à double face jusqu'à ce qu'il se détache. Utilisez quatre piles D de haute qualité (non incluses). (Voir Figure 6)

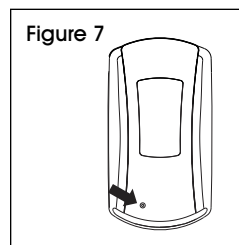
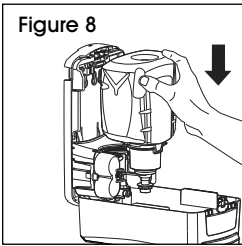


Figure 7

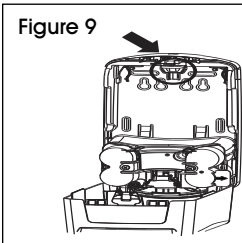
2. Fermez le distributeur. Le témoin de la pile se mettra à clignoter entre le rouge et le vert en alternance, et après quelques instants, il clignotera vert systématiquement. (Voir Figure 7)

INSTALLATION DE LA RECHARGE

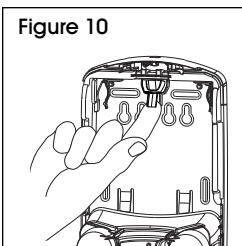


1. Retirez le capuchon sur la pompe de la recharge. Vous remarquerez un bouton coloré (clé électronique) qui dépasse du col noir de la pompe. LA CLÉ ÉLECTRONIQUE DOIT RESTER EN PLACE. La recharge ne pourra pas distribuer si la clé électronique est retirée. (Voir Figure 8)
2. Avec la clé électronique orientée vers la plaque arrière, poussez la pompe de la recharge dans le boîtier de la pompe. Lorsque la recharge est correctement installée, le témoin clignotera vert. (Voir Figure 8)

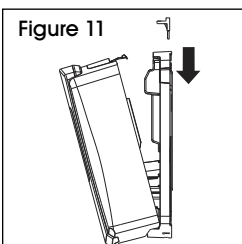
INSTALLATION DU VERROU



1. La clé pour verrouiller le distributeur se trouve dans le support à clé situé à l'intérieur du distributeur. (Voir Figure 9)

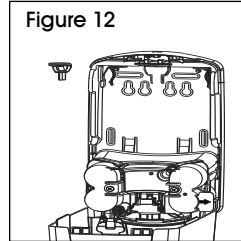


2. Pour verrouiller le distributeur, enlevez la clé qui se trouve dans le support à clé situé à l'intérieur du distributeur. (Voir Figure 10)
3. Le distributeur est maintenant verrouillé.

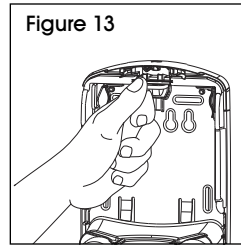


4. Pour ouvrir le distributeur verrouillé, insérez la clé dans la serrure située sur le dessus du distributeur. (Voir Figure 11)

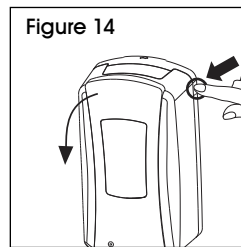
DÉVERROUILLER LE DISTRIBUTEUR



1. Ouvrez le distributeur verrouillé en insérant la clé dans la serrure située sur le dessus du distributeur. (Voir Figure 12)



2. Pour déverrouiller de nouveau, remettez la clé dans le support situé à l'intérieur du distributeur. (Voir Figure 13)
3. Le distributeur est maintenant déverrouillé.



4. Ouvrez le distributeur en appuyant sur l'un des deux loquets à double face jusqu'à ce qu'il se détache. (Voir Figure 14)

ÉLIMINATION

1. Retirez le col et le capuchon de la bouteille de recharge et jetez-les.



REMARQUE : La bouteille de recharge est recyclable.

ULINE

1-800-295-5510
uline.ca